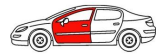


LANCIA Z

⇒ 07/02

4829203



OEM Code:

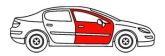
1462445080

1484120080

1488560080



4929203



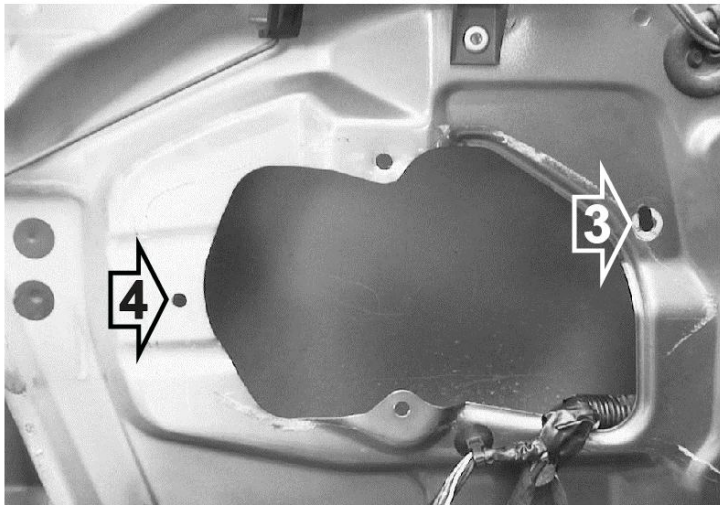
OEM Code:

1462444080

1484119080

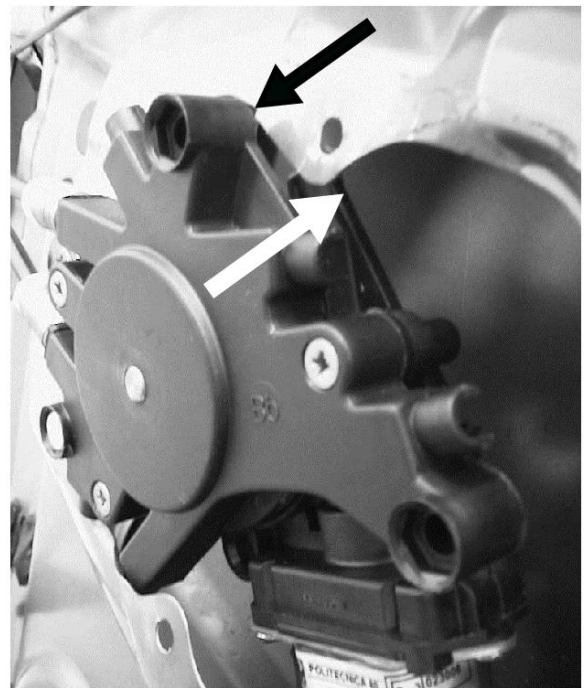
1488559080

Porta lato sinistra - Left hand side door

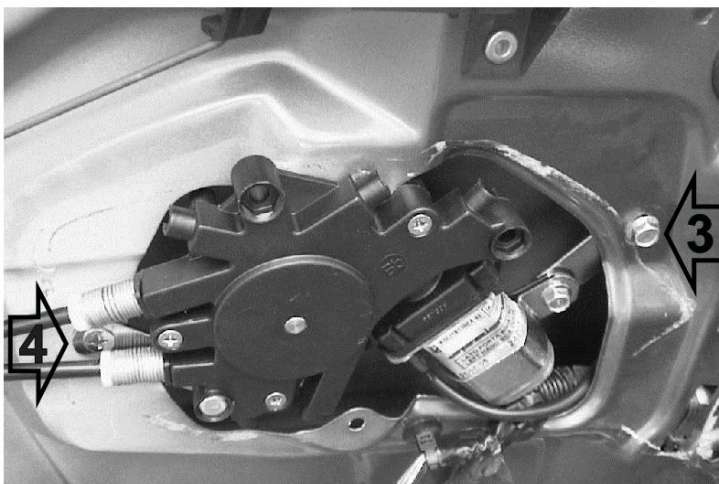


1

POWER WINDOW LEFT

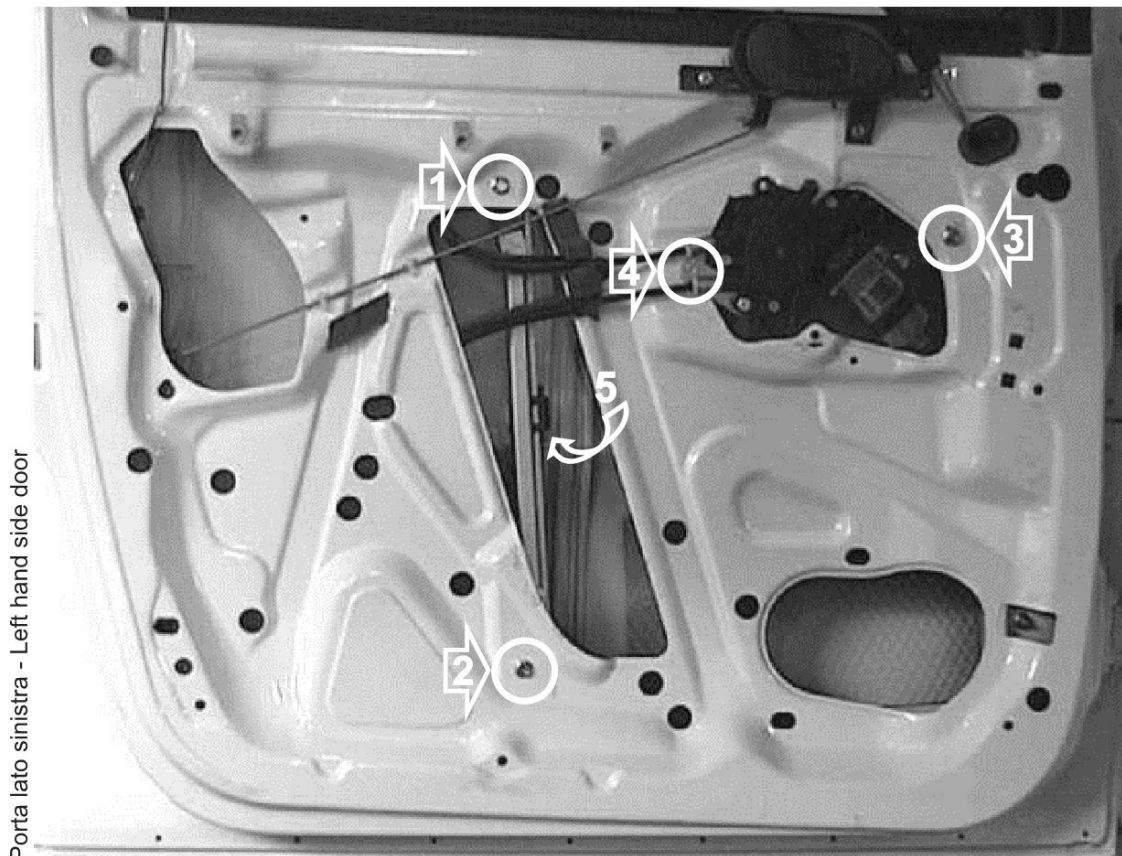


2



3

1



4

IT

OPERAZIONI DA ESEGUIRE:

- 1) Togliere l'alzacristalli elettrico.
- 2) Introdurre l'alzacristallo e fissarlo in posizione 1, 2, 3 e 4 (Foto 1, 2, 3).
- 3) Eseguire il collegamento elettrico.
- 4) Inserire il vetro nel perno e fissarlo con l'anello elastico in posizione 5 (Foto 4).

GB

PROCEDURE TO FOLLOW:

- 1) Remove the electric window lift.
- 2) Insert the electric window lift and secure it in the existing holes in pos. 1, 2, 3 and 4 (Photo 1, 2, 3).
- 3) Carry out the electrical connections.
- 4) Fix the window by mean of the elastic ring in position 5 (Photo 4).

FR

OPERATIONS À EXECUTER

- 1) Enlever le lève-vitre électrique.
- 2) Introduire le dispositif électrique et le fixer au moyen des vis 1, 2, 3 et 4 (Photo 1, 2, 3).
- 3) Exécuter le branchement électrique.
- 4) Fixer la vitre avec l'anneau élastique en position 5 (Photo 4).

ES

OPERACIONES A REALIZAR:

- 1) Quitar el elevavina eléctrico.
- 2) Fijar el nuevo elevavinas en los puntos 1, 2, 3 y 4 (Foto 1, 2, 3).
- 3) Realizar las conexiones eléctricas.
- 4) Fijar el perno en plástico del vidrio en el punto 5 (Foto 4).

PT

OPERAZIONI DA ESEGUIRE:

- 1) Remova o elevador de vidro elétrico.
- 2) Insira o elevador de vidro elétrico e fixe-o nas posições 1, 2, 3 e 4 (Foto 1, 2, 3).
- 3) Realizar la conexión eléctrica.
- 4) Insira o vidro no pino e prenda-o com o anel elástico na pos. 5. (Foto 4).

DE

DER EINBAU ERGIBT SICH WIE FOLGT:

- 1) Bauen Sie den elektrischen Fensterheber komplett aus.
- 2) Führen Sie nun den elektrischen Fensterheber in die Tür ein und befestigen ihn mit dem Schrauben in dem Lochern 1, 2, 3 und 4 (Foto 1, 2, 3).
- 3) Führen Sie die elektrische Verkabelung.
- 4) Untenlassen Sie den Scheibe zurück und befestigen Sie ihn mit dem elastischen Ring in Position 5 (Foto 4).